

MAROSUJVÁR

FÜGGETLEN POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP

Megjelenik minden esztőtörtékn.

A LAP ELŐFIZETÉSI ÁRA:

Egy évre 8 k. Fél évre 4 kor. Negyed évre 2 kor.
Egyes szám ára 10 fillér.

Felelős szerkesztő:

FÜSSY JÓZSEF laptulajdonos.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Veress József

könyvkereskedése Marosujváron.

Isten áldd meg a tisztességes ipart!

Igy kéri a magyar régi idők óta az Istennek a jótéteményét a nemzeti keresetnek erre az ágára, a mely megnevesíti, átalakítja és az emberi kultúra szükségleteihez alkalmazza az őstermelés gyümölcseit. A magyar mesternek nevezi az iparost, ezzel is megbecsülésének akarván kifejezést adni, mert magasabb titulus nem képzelhető emberi foglalkozásra.

A háborús idők forrataga úgy látszik — megtépássa az iparnak nálunk századokon keresztül szerzett babérjait, de ebben nem az ipar maga hibás, hanem hibások a hűtelen sáfárok, a kik elragadtatva a könnyen kínálkozó nyereségtől, elvakítva a könnyű szerzés csábításaitól a szerszámból feszítő vasat csinálnak és mint belső ellenségek rongálják polgártársaik vagyoni állapotát. Ennek a megfigyelésnek az igazságát bizonyítják a közigazgatási hatóságoknak a fővárosban és a vidéken hozott ítéletei, melyek gyors egymásutánban csukják rá különösen az élelmiszer-ipar embereire a tömlőc ajtaját. A már tekintélyes számú gyűjteményben szép számmal vannak malomigazgatók, pékek, mészárosok, hentesek, vagyis azoknak az iparosoknak a degenerált képviselői, a melyeknek épségére, tisztességére és becsületére most kellene a legjobban számítanunk. Kiegészítik ezt a nem épen diszes társaságot az üzerek, a kereskedők, a kiknek szintén a fejükbe ment a hirtelen meggazdagodás göze.

A közigazgatás becsülettel teszi kötelességét, mikor a legszigorubb megtorlást alkalmazza az üzleti élet emez elődsdieivel szemben. Most igazán olyan időket élünk, mikor nagyon helyén van, ha a büntetőjog alkalmazásában nem csupán a javító elméletet, hanem inkább az elrettentési elméletet alkalmazzuk, mert ma gyorsan kell cselekedni, nincs idő a felett gondolkodni, hogy megjavul-e az illető, ma védelem kell a közönségnek, a mely az egész ország lakossága. A ki csak hajszálnyira mer eltérni a hatóságoknak amaz intézkedéseitől, melyek a polgárság vagyoni védelmére alkottattak, bűnhődjék meg kérlelhetetlen szigorral és minden ilyen ítéletben láthassa a gondolkodó polgárság egy-egy követ annak a bástyának, a mely védelmet ad itt-hon a belső ellenséggel szemben. Nagyon kellett már a magyar gazdasági életben valami olyan mozzanat, a mely a gazdasági tulkapást, a visszaélést nemcsak egyszerű pénzbüntetéssel sújtja, a mit nevetve fizet le a nagytőke, a nagytőkés ipar és kereskedelmi vállalat és folytatja ott, a hol elhagyta. A milliós alapítókéval dicsekvő vállalatok felelős vezetői eddig minden személyes kellemetlenségtől mentek voltak, a kihágásért csak az ült, a ki meg nem tudta ennek a kényszerű nyaralásnak a pénzbeli terhét váltani. Most úgy látszik, elérkezett a jogegyenlőség, mert a malomigazgató ugyanoda jut, a hova eddig a mezőrendőrségi kihágások elkövetőit rakta a törvény.

Ezekkel az üzleti élet harácsolóival végeznie kell a társadalomnak is. A ki közönséges nyereszkeségi vágyból elkövetett ilyen kihágás miatt kapott ítéletet a törvényes fórumtól, arra mondja ki a maga ítéletét a társadalom is. Nem kell az ilyen elítélteket többé visszaereszteni előbbi társadalmi pozíciójukba. Ne üljenek azok többet egy széket polgártársaikkal sem a községben, sem az ipartestületben, sem a társadalom egyéb szabad alakulásaiban.

Harctéri hősök kultusza.

A háborúval kapcsolatos társadalmi és hivatalos akciók között kétségtelenül a legrokonszenvesebb és legnépszerűbb lesz az, amelyet a Hadsegélyző-Hivatal kezdeményezett azzal a kegyeletos és amellet hadtörténelmi és hazafias szempontból is rendkívüli fontosságú céllal, hogy a harctereken hősi halált halt ma-

gyar katonák emléke az utókor, az elkövetkezendő nemzedékek számára méltó módon megörökíttessék. A Hadsegélyző Hivatal égisze alatt ebből a célból egy bizottság létesült „Hősök Emlékét Megörökítő Országos Bizottság” címen, amelynek elnökei *Kirchner Hermann* cs. és kir. altábornagy, a Hadsegélyző Hivatal vezetője és *dr. Lukács György* v. b. t. t. orsz. képviselő. Ez a bizottság igen szerencsés gondolattal akarja megvalósítani nemes célját és pedig felhívást intéz az egész ország közönségéhez, hivatalos hatóságokhoz épügy, mint magánosokhoz, hogy minden adatot, amely harctereinken elesett hőseink halála körülményeire és a harctéren tanúsított hősi cselekedeteikre vonatkozik, épügy az elesett hősöknek rendelkezésre álló arcképeit küldjék be a bizottságnak. Az ilyenformán összegyűlt adathalmazt a bizottság hivatalosan hitelesíteni igyekszik s rendszerbe foglalva, mint a mai háboru emteri dokumentumainak okmánytárát, a nyilvánosság rendelkezésére bocsátja. Ez a nemes mozgalom, amely a komoly hadtörténelem számára is kétségtelenül nagyértékű becses adatokat fog eredményezni, de másrészt a jövő nemzedékek számára a hősi cselekedetek egész légióját fogja nemes példázatok gyanánt megörökíteni, hivatva van arra, hogy lelkes viszhangra leljen az ország egész társadalmában, főként azokban a hajlékokban, ahol ma aggódó szeretettel figyelik a harctéren küzdő családtagok sorsát és gyászolják a hősi halottakat. A Hősök Emlékét Megörökítő Országos Bizottság ez uton hívja fel az ország közönségét, az érdekelt családokat és testületeket, hogy a fentjelzett adatokat az elesett hősök fényképeivel együtt címére (IV. Hajó utca 16. Budapest.) sürgősen küldjék be.

A háboru hirei.

A döntő mérkőzés

megkezdődött az egész Európát átölelő harc vonalon. — Angliát a veszedelmes tengeralatt járók és repülőgépek szorongatják; Franciaországban a Párist védő gyűrű behorpadt s a szívos német hadak teljes erővel vonulnak fel, hogy lecsapjanak Párisra; Varsó körül offenzívánk egyre nagyobb teret hódít; a Kárpátoknál és Bukovinában pedig pozíciójává zuzott invázió roncsain keresztül gázoló vitéz hadaink rettentő erővel szorítják vissza a cár szétvert csapatait.

Az események örületes forratagából megnyugtató és öröndetes tényként domborodik ki, hogy az egész vonalon fölényben vagyunk kiváló szövetségesünkkel.

Képes levelező-lapok helyi érdekeik, valamint más fajta újdonságok mindig nagy választékban kaphatók:

Füßy József könyvkereskedésében.

Egy bágyon! legény

a következő érdekes levelet küldte haza a haretérről szüleinek:

Édes jó szüeim! Tudatom, hogy ebben a levélben több mindent megírok, mert eddig nem volt alkalmam rá, de most kaptam alkalmat és azért írok. Tudatom, hogy most hála Istennek nagyon jól vagyok és egészségem is elég jó van, de bizony az elején nem volt a legjobb, de most már van egy hónapja, hogy nem volt semmi ütközet, de azelőtt mindegyre volt és én is voltam tűzbe elégszer, de a jó Isten őrzött, hogy nem lett semmi bajom, mikor minket is megostromoltak akkor milyen irtózat volt, csak azért mi nem féltünk egy cseppet sem, mert már megszoktuk vele, de azért mégis furcsának jött, mert mikor realítottak a miénkekre mint mikor ha belüli az istennyila olyan irtózat nagy ropogással és visitással jött és mikor annak füstje elmúlt csak akkor vettük észre, hogy még élünk és néztünk szerte szét, hogy vajon melyiket érte és hála Istennek csak egy kettőt vagy hármat ért, pedig mennyit lőttek ránk. Mikor állottunk az ágyu mellett, oda lőttek közénkbe, hogy az ágyut mind összetörte és minekünk még sem ártott. Képzelték akkor hogy érzi az ember magát mikor egy akkora golyó mint egy vízeskártya jön feléje és olyan irtózatot zúgása és visitása hogy sokkal rémesebb mint mikor nagy égháboru van. és mivel tudja az ember hogy őket akarjuk és őket célozzuk és mi mégis neki se hederítettünk, már úgy megszoktuk vele hogy ők lőttek és mi daloltunk és viccelődtünk és most már elvettük tőlük az ágyut és azóta nem háborgatnak. Most már azért csendes a helyzet, csak éppen fegyverrel lőnek most nagyrítván és az semmi, mert csak annyiba vesszük, mint mikor csinálják a kakast és úgy járnak a fejünk felett, mint mikor sok cserebogár van és járnak esténként, de semmit se adunk rá, még gyönyörködünk benne, mikor lőnek a fegyverrel. Hanem sebesült van itt is elég, azért én még hála Istennek, semmiféle sebet nem kaptam, pedig nekem is már meglőttek a kezembe egy ferslagot, amibe az ágyu irányzó áll és még mi minden történt, hogy egy évig nem bírnám leírni papírra és nem is szabad semmit írni, csak én ezt úgy lopva írtam. De nem baj, csak az Isten megsegéljen, mert elbeszélem én szájjal majd. A Julia néném fia megírta, hogy én nem voltam háborúba, de hát én nem írhatok meg mindent, azért azt hiszem, hogy én is voltam olyanba, mint ő, amiért én nem kaptam sebet, vagy nem haltam meg. Hát ha engem a jó Isten megsegített és talán ezután is meg fog segíteni, kinek mi köze hozzá. És ne busuljanak kedves szülőim, mert én bizom a jó Istenbe, hogy megsegít és ettől is megszabadulok, mert én jó helyen vagyok, gépfegyvernél egy újvári fiúval, egy biztos sáncban, olyan mint egy szájas verem és itt biztonságba vagyok. És most többet erről nem írok. Hanem szeretném tudatni, hogy a csomagot megkaptam, nagyon szépen köszönöm és nem volt elrontolva semmi. Maguk ne gondolják, hogy én itt éhezem, hogy megint küldenék nagyon szépen köszönöm, de többé ne fáradjanak, mert nincs itt nekem szükségem rá, mert még oda haza sem voltam jobban, mint itt, pedig oda haza sem éheztem soha. De itt ha kell még tizszer is ehetem egy nap és a mi kell azt, és pénzem is van a mennyi kell, épen azért ne is gondoljanak vélelem mert ha valamikor szükségem lesz, akkor szóllok. Elmondják, hogy milyen drágaság

van itthon, a buza 7 korona, törökbuza 8 korona. Most egyebet nem írok, ha megkapják válaszoljanak rá. Tisztelem a szomszédokat is. Sándor.

Napsugarak . . .

Írta: Monoplán.

Még zordan és hidegen átvit a szél,
A dermedt mező csak hidegre kél
Jégesapok lógnak az eress alatt
Az éhező madárnak nincs sehol egy falat.

És mégis — már kél egy gyenge sejtelem,
Az erdőben is ébred a sejtelem.
Egy napsugár — csókolja a földet
És új életre kelti a még alvó völgyet.

Az utca szegletén rongyosan, reszkette
Egy koldus áll, a hidegtől dermedve.
Feléje közeleg egy jótékony lélek:
A napsugár — melytől a szegény is feléled.

A hirneves orvos, a rendelő óráján
A sok jajtól már elfáradt igazán
A szenvedők közt, most egy lányka is megjelen:
S erre a percre, egy napsugár — megrezzen.

Egy házaspár kissé megörvén otthonában
Kis perpatvar szele, lebeg a szobában.
De bejön a kedvenc, egy édes kis gyermek
A napsugár — melytől oszlik a felleg

Sötét komor szobában a beteg
A láztól, a kintől meg-megremeg
De jön az orvos, ki reményt nyújt
S vele egy napsugár — a szobába bujt.

Virágos ablak mellett, de könnyezve
Bus tekintet a távolba szögezve
A mennyasszony ül és elméláz
Noha úgy érzi, mint elfogja a láz.

Már hetek is teltek s nincs semmi hír
A kedveséről, s már szíve is belesír.
De épp most, egy levelet hoz a posta
A napsugár — mely a könnyeket lemossa.

Az anya a sebesült fiát már nehezen várja
És megindult a könnyek és panaszok árja
S im egyszerre csak megjelen a várva várt
S napsugarak — öröme karolják át.

A háboru borzalmaitól telve a világ,
Mintha már többé sohasem teremne virág.
Kin, fájdalom, szomorúság mindenütt
De a béke napsugara — mégis csak felénk int.

HIREK.

— Kinevezés. A m. kir. közoktatásügyi ministerium Szubotinovits Endre marosujvári m. kir. állami polgári iskolai segédtanárt, a X. fizetési osztályba rendes tanárrá kinevezte.

— Főgondnoki választás. Gróf Majláth Gusztáv erdélyi püspök jóváhagyásával a napokban töltötték be nagyenyedi róm. kath. hitközségben Török Bertalan halálával megürült főgondnoki tisztséget. A közgyűlés Winkler Jánost e kiváló ipari és kereskedelmi szakferfiut nevezte ki

a diszes és előkelő főgondnoki tisztségre. A választáshoz mi is gratulálunk.

— Kiltüntetett képviselő. A király elrendelte, hogy dr. Szász Pál országgyűlési képviselőnek, Szász József vármegyénk főispánja fiának, ki mint népfőlkelő hadnagy az önkéntes gépkocsi testületnél van beosztva, az ellenség előtt tanusított vitéz magatartásáért a legfelsőbb dicsérő elismerés tudtul adassék.

— Március 15. Közeledik a nagy nap, melynek méltó keretben leendő megünneplését illetőleg még intézkedés még nem történt. Tavaly az ünnepély rendezését a polgári kör vette kezébe s gazdag műsorral áldozott e nagy jelentőségű napnak. Most ki fog vállalkozni e dicső évforduló rendezésére? A műkedvelő társulat vezetői kezükbe vehetnék ezen hazafias ügyet, hogy ez a szép tavaszi ünnep ez idén sem maradjon el.

— Renitens polgári iskolai tanulók. A közönség köréből többen panaszkodtak, hogy egyes polgári iskolai tanulók az utcán duhaj módon viselkednek. A közönségesebb nőket minduntalan trágár szavakkal insultálják s az üzletekbe meg nem engedhető szavakat kiáltanak be. A midőn ezen rendellenességekre felhívjuk az iskolai igazgatóság figyelmét egyben felkérjük a közönséget, hogy jövőre panaszával közvetlenül az igazgatósághoz forduljon, a hol a sérelem orvoslásáról minden esetre gondoskodni fognak.

— A Vármegyei Gazdasági Intéző Bizottság megalakulása. A m. kir. földmívelésügyi miniszter ur őnagyméltóságának vármegyénk alispánjához intézett 2800—1915. sz. leirata alapján a napokban alakult meg Nagyenyeden a Vármegyei Gazdasági Intéző Bizottság. A bizottság hivatalos működését nyomban megkezdte azzal, hogy utasította a járási főszolgabírókat, hogy a lehető legrövidebb idő alatt irassák össze miudazon földterületeket, melyek a megmívelésre és bevetésre a tulajdonos hadbavonulása, vagy kellő igaerő hiánya miatt ez év tavaszán nem remélhető. Különös figyelemmel fogja kísérni a bizottság arok működését, kik a hadkötelezettség tényleges teljesítése alól azon címen kaptak felmentést, hogy a mezőgazdaságban nélkülözhetetlenek, továbbá mindazo-

Nyomtatványok.

Esküvői-kártyák, bál- és menyegzői meghívók jutányos árban és gyorsan készíttetnek.

Mindenemű iskolai- ügyvédi-, jegyzői nyomtatványok jutányos árban kaphatók FÜSSY J. könyvkereskedésében.

kat, akik állami segélyben részesülnek. Mindazok, a kik ezen egyének közül a gazdasági tennivalók ellátásában részt venni vonakodnak ismét behivatnak katonai szolgálatra, illetőleg a segélyben részesültek csak leszállított hadisegélyben fognak részesülni, sőt a segélyt teljesen el is veszthetik. Szükségesnek tartja a bizottság, hogy ezen utóbb említett két körülmény a nép között minél szélesebb körben köztudatba menjen át, mely célból számít valamennyi vallásfelekezeti lelkészének és tanítójának támogatására.

— **Takarítják az utcákat.** Mult-kori felszörlésünknek úgy látszik, hogy legalább részben meg lett a maga eredménye. A forgalmasabb utcákat takarítják a rettenetes nagysártól. S örömmel jegyezzük meg, hogy a község ez idő szerint kiváló gondoskodással iparkodik a gyalogjárókat is rendbe tartani. Hiába! rőndnek muszáj lenni!

— **Adomány.** A marosujvári bányatárspénztári kórház, illetve a kórházban levő sebesült katonák jobb élelmezhetése céljaira ujabban a következő urak és urhölgyek voltak kegyesek adományozni:

A kereskedelmi részvénytársaság Szende Vilmos főnök ur utján 50 koronát. Kasztelettó Hugó. Kolláth Emma. Fülöp Mariska. Jancsó Lajos. Magdó Mihály.

Horváth Lajosné, Both Sándor, Fülöp Mariska, Kolláth Emma, Mosoczy Sándorné, Magyarcsesztvéről: Koszta Ferencné, Bihari Györgyné. Fesőmarosujvár községből Simonfi Miklós gör. kath. lelkész ur utján fehérneműeket a következők adományoztak: Bács Anna, Bács Mária Gligoré, Sárk Istiria, Anika Deok Simoné, Muresán Zsuzsanna Lioné, Bács Maria Katonáé, Márés Todor, Pakurár Sofia, Pakurár Leontina, Kucserzán Aniszia, Krisán Anna, Bugnár Szávéta, Timoftei Nánia, Rád Ágnes, Vedeán Róza, Krisán Ránéka Arténia, Hanka Regina, Bács Domnika, Maria Fuorás tanítóé, Viktoria Raducz.

A nemesszivü adakozók szíves adományukat hálásan köszöni és továbbbi szíves adakozásukat tisztelettel kéri a kórház vezetősége.

— **A polgári kaszinó építkezése** a hó közepén megkezdődik. Amint tudjuk a régi kaszinót az árvíz okozta súlyos károkozások következtében lebontották. Az új kaszinót a mikó utca és mérsáros-tér sarkára, az ugynevezett régi kinestári mészárszék helyére a bányakincstár fogja felépíteni.

— **Állami sofförképző tanfolyam.** A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara az érdekeltek tudomására hozza, hogy gépjármű vezetők részére a Belügyministerium fennhatósága alatt Budapesten állami sofförképző tanfolyam nyílik meg. A tanfolyam 1915. március 15-től május 5-ig fog tartani. Közelebbi felvilágosítást levélben is ad a gondnoki iroda.

— **Távozó katonák köszönete.** Az elmúlt héten gyógyultan távozott sebesült katonák fölkertek bennünket, hogy a sóvágó társaság kórházában élvezett kitünő ellátásért Marosujvár közönsége előtt hálás köszönetüket tolmácsoljuk. Egyben tiszteletteljes köszönetet mondunk dr. Jancsó Ödön kórházi igazgatófőorvosnak a kiválóan gondos gyógykezelésért; valamint Czako Ilona kórházi főápolónőnek lekötelezően gyöngéd bánásmódjáért. Szívesen tolmácsoltuk a távozó vitézek köszönetét, már csak azért is, mert a kitünő kórházi ellátásról, illetve a gyógykezelés mintaszerűségéről nem egyszer szereztünk már mi magunk is meggyőződést.

— **Korábban vizsgáznak a hatodik elemiben.** A mezőgazdasági érdekekre való tekintettel a vallás- és közoktatásügyi miniszterium intézkedett az iránt, hogy az idén az elemi iskolák hatodik osztályának záróvizsgálai április hóban tartassanak meg mindazon helyeken, ahol azt a helyi viszonyok megkívánják. Az őszkor kiadott rendeletet, mely szerint az elemi iskola három felső osztályának tanulói csak szüleiknek kívánságára kötelesek iskolába járni, szintén érvényben marad.

— **Árad a Maros.** A hóolvadások és a folytonos csapadékos időjárás következtében a Maros ismét áradásnak indult. De amint más helyről is értesültünk, a víz sehol sem érte el a maximális határt s így kiöntésről még ez idő szerint szó sem lehet.

Hadi beszédek.

A honvédelmi ministerium Hadsegélyző Hivatala népszerű füzetekben kiadja azokat a tanulságos és lélekemésítő beszédeket, amelyeket a háború óta legkiválóbb államférfiaink, főpapjaink, tudósaink, íróink és politikusaink tartottak a nyilvánosság előtt, az országos Hadsegélyző Bizottság felolvasási sorozatán. A hazafias, igaz magyar szellemtől áthatott beszédek retorikai szempontból is rendkívül becsesek. Gondolatokban gazdag, gyönyörű munka valamennyi; a közönség jól teszi, ha a tízfélletes füzeteket megvásárolja és összegyűjti. Nagyszerű és maradandó emlékei lesznek e füzetek annak a hazafias föllángolásnak és együttérzésnek, amely

a nemzet minden rétegét oly meghatározó módon egyetlen táborba terhelte a magyar nemzeti becsület és a magyar nagyság védelmére. Eddig gróf Apponyi Albert, Csernoch János, báró Hazai Samu, gróf Tisza István, gróf Andrássy Gyula, Prohászka Ottokár és Rákóczi Jenő hadibeszédei jelentek meg. A füzetek *Ar. Általános Beszérései és Szállítási R. T.* utján (Budapest, V. Kádár utca 4.) rendelhetők meg, de kaphatók a dobánytözsdekben is. A befolyó tiszta jövedelmet a háboruban elesett, vagy a kapott sebek következtében elhalt katonák özvegyei és árvái javára fordítják.

— **Országos sördragulás.** A háború okozta drágaság eddig mindenre rásütötte a maga bélyegét, mindent karmai közé kaparított, egyedül csak a sör maradt érintetlenül. De csak eddig. Most arról értesülünk, hogy a sör is áldozatul esett a drágaságnak. A kormány legutóbbi intézkedése, mellyel az árának malátává feldolgozását s így a sörgyártást is a tavalai mennyiség 70%-ára redukálta, az olesőbb söráraknak megadta a kegyelem-döfést. Minthogy ilyen körülmények között a lényegesen redukált üzemnek kell fedeznie a gyárak régi dologi s személyi kiadásait és a befektetés amortizálását s az árpa-malátá metermázsája is a régi maximális 33 K-ról 100 K-ra, a többi anyag, mint pld. kenő-olajok, palackok, dugók, szalmatokok stb. öt-hatszorosan drágábbak s a fuvar is sokkal drágább, mert tulnyomó részben gyorsárúként kell a sört szállítani: úgy az ausztriai, mint a magyarországi sörgyárak lényegesen fölémelték a sörárakat. A magyarországi sörgyárak országos értekezlete a napokban foglalkozott e kérdéssel és egyetértőleg elhatározták, hogy úgy a fővárosi s kőbányai, mint a vidéki söröket poharanként 4 fillérrel és palackonként 5 fillérrel megdrágítják. Ez a drágulás Gambrinus híveit bizony keservesen fogja érni, de aki szereti a habzó árpa-italt és a háború kedvéért nem hajlandó eme élvezetéről lemondani: meg fogja hozni sör-szerelmének ezt az áldozatot. Annál is inkább, mert muszáj lesz többet fizetnie. Vagy megelégszik a hideg vízvezetékivel.

— **A tanfőözvegyek kegydíja.** Az illetékes hatóságok most tették közzé Ófelségének azt a kegyes elhatározását, hogy a háborúban elhalt tanítók özvegyeinek, ha férjük tíz évnél kevesebb ideig szolgált, a nyugdíj 10 év után számítható, ha pedig öt évnél kevesebb volt a szolgálati idő, akkor 5 év számítható. Aki azonban e kedvezményes beszámítás előnyeiben részesülni kíván, felségfolyamodványt tartozik benyújtani.

Kiadó:
FÜSSY JÓZSEF.

Ha ön nem tud enni,
ha rosszul érzi magát, biztos segítséget nyer az orvosilag kipróbált
Kaiser-féle gyomor Borsmenta

Karamellakban

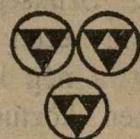
Jó étvágyat kap, a gyomrot erősíti. Üdítő és erősítő hatásánál fogva nélkülözhetetlen az utazásnál. Egy csomag ára **20 és 40 fillér.**

Kapható: Gál Béla
gyógyszertárában
Marosujvárt.

Füssy József könyvnyomdája



könyv-, papir-, író-, rajz- és festőszer-
kereskedése Torda, Vallásszabadság-tér



Alapított
1867-ben.

Dombornyomású névjegyek, levélpapírosok és borítékok
szép és izléses kivitelben, olcsó árak mellett készülnek

Telefon
34 szám

Készít:

irodalmi műveket,
tankönyveket,
folyóiratokat,
hírlapokat,
községi nyomtatványokat,
kereskedelmi, ügyvédi és iskolai
nyomtatványokat,
vonalzott üzleti könyveket,
számlákat,
árjegyzékeket,
báli és esküvői meghívókat,
eljegyzési kártyákat,
névjegyeket,
körleveleket,
gyászjelentéseket,
falragaszokat,
szórólapokat
és minden a könyvnyomdaiparban
előforduló munkákat izléses és
hibátlan kiállításban, szolid árak
mellett.

Nagy raktár:

Gimnáziumi, polgári fiú- és pol-
gári leányiskolai, valamint elemi
iskolai könyvekből.

Író- és levélpapírokban, üzleti köny-
vekben, szépirodalmi művekben,
regényekben, ifjúsági iratokban,
ima könyvekben, mesés könyvek-
ben, folyóiratokban, divatlapok-
ban, teljes író- és rajzkészletekben.



As „ARANYOSVIDÉK”

független politikai és társadalmi
lap kiadóhivatala.

Az „Aranyosvidék” Torda-Aranyos
vármegye legelterjedtebb lapja és
így a hirdetni akaró közönség
a legbiztosabb siker reményében
adhatja fel hirdetését az Ara-
nyosvidékbe. A hirdetések
díjai minimális árakon vannak
számítva.

Főszolgabírói, körjegyzői, papi, ügyvédi, végrehajtói és iskolai nyomtatvá-
nyok nagy raktára. Hazai és helybeli képes lev.-lapokban nagy választék.